

## **া** সহীহ মুসলিম (হাদীস একাডেমী)

হাদিস নাম্বারঃ ৯৩৭ [আন্তর্জাতিক নাম্বারঃ ৪৬৮]

৪। সালাত (নামায) (১লা ا

পরিচ্ছেদঃ ৩৭. ইমামদেরকে সংক্ষেপে পূর্ণাঙ্গ সালাত আদায় করানোর নির্দেশ

باب أُمْرِ الأَئِمَّةِ بِتَخْفِيفِ الصَّلاَةِ فِي تَمَامِ

## আরবী

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ، حَدَّثَنَا أَبِي، حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عُثْمَانَ، حَدَّثَنَا مُوسَى بْنُ طَلْحَةَ، حَدَّثَنِي عُثْمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ التَّقَفِيُّ، أَنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ لَهُ اللهُ عَلْمَانُ بْنُ أَبِي الْعَاصِ التَّقَفِيُّ، أَنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسلم قَالَ لَهُ اللهُ عَلَى الله عليه وسلم قَالَ اللهُ اللهُ اللهُ إِنِي أَجِدُ فِي نَفْسِي شَيْئًا . قَالَ " ادْنُهُ " . فَجَلَّسَنِي بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ وَضَعَ كَفَّهُ فِي صَدْرِي بَيْنَ ثَدْيَى ّثُمَّ قَالَ " تَحَوَّلْ " . فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ بَيْنَ يَدَيْهِ ثُمَّ قَالَ " تَحَوَّلْ " . فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ كَرْفَى تَدْيَى ثُمَّ قَالَ " تَحَوَّلْ " . فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ كَرْفَى قَالَ " تَحَوَّلْ " . فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ كَرْفَى تَدْيَى ثُمَّ قَالَ " تَحَوَّلْ " . فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ كَرْفَى قَالَ " تَحَوَّلْ " . فَوَضَعَهَا فِي ظَهْرِي بَيْنَ كَرْفَى قَالَ " أُمَّ قَوْمَكَ فَمَنْ أَمَّ قَوْمًا فَلْيُحَفِّفْ فَإِنَّ فِيهِمُ الْكَبِيرَ وَإِنَّ فِيهِمُ الْمُريضَ وَإِنَّ فِيهِمُ الْمُريضَ وَإِنَّ فِيهِمُ الضَعِيفَ وَإِنَّ فِيهِمُ الْمَريضَ وَإِنَّ فِيهِمُ الضَعِيفَ وَإِنَّ فِيهِمُ الْمَارِيضَ وَإِنَّ فِيهِمُ الْمَايِفَ وَإِنَ المَالَا كَاهُ الْمُولِيقِ اللهَ الْمَايِفَ وَالْمَا الْمَايَعِيفَ وَإِنَّ الْمَايِفَ الْمَايِفَ الْمَايِفَ الْمَايِفَ الْمَايِفَ الْمَا إِنَّ الْمَايِفُ الْمَايَعِيفَ وَإِنَّ الْمَايِفَ الْمَالِ الْمَايِفَ وَالْمَالِ الْمَالِيفُ الْمَايِفُ اللّهُ الْمُولِيقُ الْمَالِقُ الْمُولِيقُ اللهُ الْمُلِيفَ الْمَايِقُ الْمُولِ الْمَالِقُ اللهُ الْمُعَلِقُ الْمُلِولُ اللهُ الْمُعَلِقُ اللهُ الْمُلْمَالِ اللهُ اللهُ الْمُولِقُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ المُعْلِقُ اللهُ اللهُ

## বাংলা

৯৩৭-(১৮৬/৪৬৮) মুহাম্মাদ ইবনু আবদুল্লাহ ইবনু নুমায়র (রহঃ) ..... উসমান ইবনু আবৃল আস সাকাকী (রাযিঃ) হতে বর্ণিত। তিনি বলেন, নবী সাল্লাল্লাহু আলাইহি ওয়া সাল্লাম বলেছেনঃ তুমি তোমাদের গোত্রের লোকেদের সালাতে ইমামতি কর। রাবী বলেন, আমি বললাম, হে আল্লাহর রাসূল! আমি আমার অন্তরে কিছু একটা অনুভব করি। তিনি আমাকে বললেন, নিকটে আসো। তিনি আমাকে তার সামনে বসালেন। অতঃপর আমার বুকের মাঝখানে তার হাত রাখলেন। তিনি পুনরায় বললেন, ঘুরে বসো। তিনি আমার পিছে কাঁধ বরাবর হাত রাখলেন। অতঃপর তিনি বললেন, তুমি তোমার গোত্রের লোকেদের ইমামতি করো। যে ব্যক্তি কোন সম্প্রদায়ের ইমামতি করে সে যেন সালাত সংক্ষেপ করে। কেননা তাদের মধ্যে বৃদ্ধ, অসুস্থ, দুর্বল এবং বিভিন্ন কাজে ব্যস্ত লোক রয়েছে। তোমাদের কেউ যখন একাকি সালাত আদায় করবে, সে তখন নিজ ইচ্ছামত সালাত আদায় করতে পারে। (ইসলামিক ফাউন্ডেশনঃ ৯৩২, ইসলামিক সেন্টারঃ ৯৪৪)

## **English**

Uthman b. Abu'l-'As at-Thaqafi reported:

The Apostle of Allah (ﷺ) said to him: Lead your people in prayer. I said:



Messenger of Allah. I perceive something (disturbing) in my soul. He (the Holy Prophet) asked me to draw near him and making me sit down in front of him he placed his hand on my breast between my nipples. and then, telling me to turn round, he placed it on my back between my shoulders. He then said: Act as an Imam for your people. He who acts as Imam of the people, he must be brief, for among them are the aged, among them are the sick, among them are the weak, and among them are the people who have business to attend. But when any of you prays alone, he may pray as he likes.

হাদিসের মান: সহিহ (Sahih) পুনঃনিরীক্ষিত

পাবলিশারঃ হাদিস একাডেমি 🛘 বর্ণনাকারীঃ উসমান ইবনু আবূল-আস আস-সাকাফী (রাঃ)

🚨 হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন